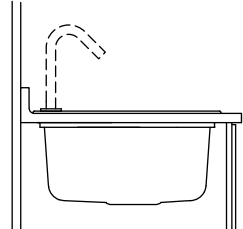
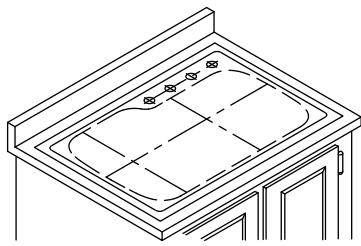
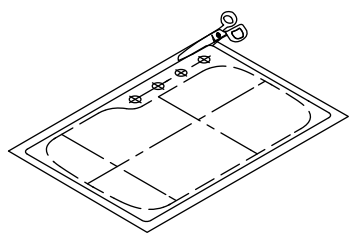
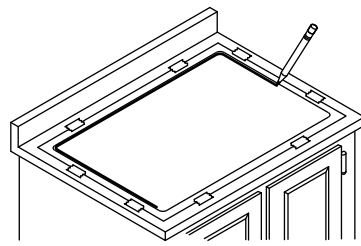
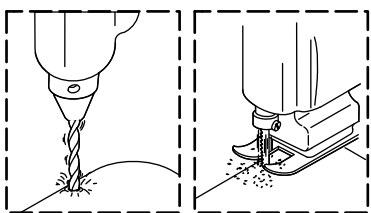
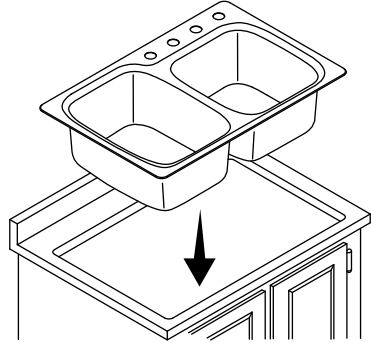
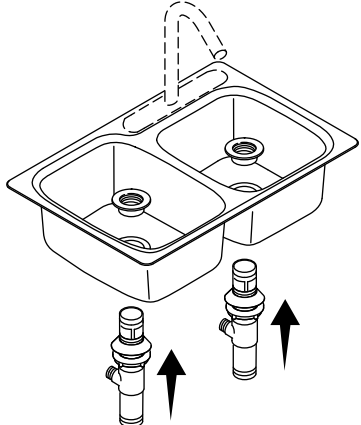
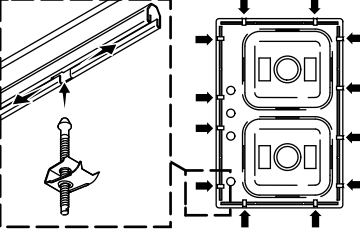
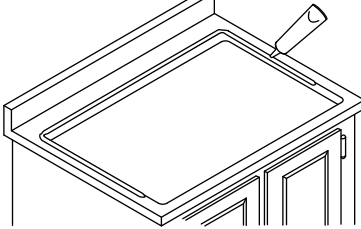
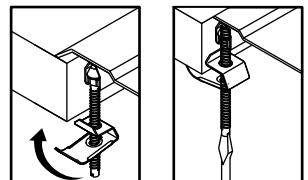
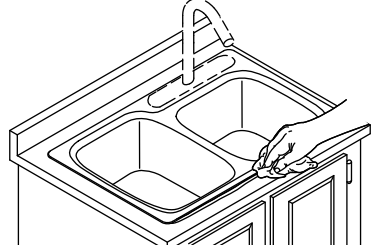
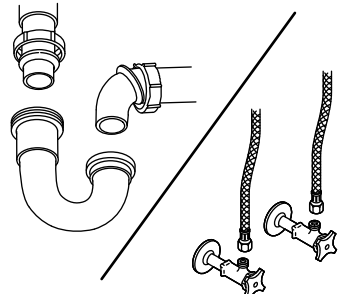
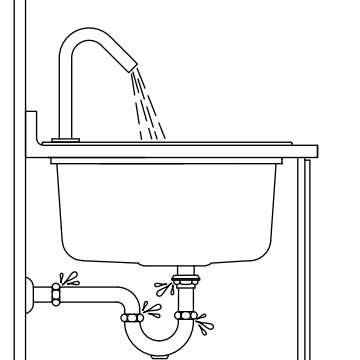
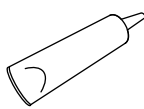
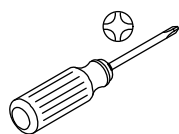
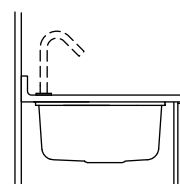


<p>⚠ WARNING: Risk of personal injury. Edges are sharp. Wear gloves when handling the sink.</p> <p>⚠ AVERTISSEMENT: Risque de blessures. Les bords sont tranchants. Porter des gants lors de la manipulation de l'évier.</p> <p>⚠ ADVERTENCIA: Riesgo de lesiones personales. Los bordes tienen filo. Utilice guantes al trabajar con el fregadero.</p>	<p>Record your model number below for future reference:</p> <p>Consigner le numéro de modèle ci-dessous pour toute référence ultérieure:</p> <p>Anote abajo el número de su modelo como referencia futura:</p>	<p>For service parts information, visit www.kohler.com/serviceparts.</p> <p>For care and cleaning and other information, visit www.us.kohler.com.</p> <p>Pour tout renseignement sur les pièces, visiter www.kohler.com/serviceparts.</p> <p>Pour tout renseignement sur l'entretien, le nettoyage et autre, visiter www.us.kohler.com.</p> <p>Para consultar información sobre piezas de repuesto, visite www.kohler.com/serviceparts.</p> <p>Para consultar información de cuidado, limpieza y de otro tipo, visite www.us.kohler.com.</p>	<p>Observe all local plumbing and building codes.</p> <p>Inspect the drain and supply piping. Replace if necessary.</p> <p>Respecter tous les codes de plomberie et de bâtiment locaux.</p> <p>Inspecter le drain et la tuyauterie d'alimentation. Remplacer si nécessaire.</p> <p>Cumpla todos los códigos locales de plomería y construcción.</p> <p>Examine las tuberías de suministro y de desagüe. Cámbielas de ser necesario.</p>	<p>The following steps are for drop-in installation. For under-mount installation, see next page.</p> <p>Les étapes suivantes se rapportent à une installation à encastrer par le dessus. Consulter la page suivante pour une installation à encastrer par le dessous.</p> <p>Los siguientes pasos son para instalaciones de sobreponer. En instalaciones de montaje por abajo, vea la siguiente página.</p> 
<p>For new installations, assemble the faucet to the sink before installing the sink.</p> <p>Pour de nouvelles installations, assembler le robinet sur l'évier avant d'installer ce dernier.</p> <p>En instalaciones nuevas, ensamble la grifería al fregadero antes de instalar el fregadero.</p>	<p>Use the cut-out template supplied with your product.</p> <p>For replacement installations, make sure the existing cutout is the same size or smaller than needed for the new sink.</p> <p>Utiliser le gabarit de découpe fourni avec le produit.</p> <p>Pour des installations de remplacement, s'assurer que la découpe existante est de la même taille ou plus petite que celle requise pour le nouvel évier.</p> <p>Use the plantilla de corte que se incluye con su producto.</p> <p>En instalaciones de reemplazo, asegúrese de que la abertura actual sea de igual o menor tamaño que la necesaria para el nuevo fregadero.</p>	<p>1 Position the template and ensure faucet clearance.</p> <p>Positionner le gabarit et assurer un dégagement du robinet.</p> <p>Coloque la plantilla y asegúrese de que haya espacio para la grifería.</p> 	<p>2 Cut along the appropriate line for your installation type.</p> <p>Couper le long de la ligne appropriée pour le type d'installation en question.</p> <p>Recorte a lo largo de la línea apropiada a su tipo de instalación.</p> 	<p>3 Trace the cutout.</p> <p>Tracer la découpe.</p> <p>Trace la abertura.</p> 
<p>4 Drill a pilot hole and cut the countertop opening along the inside line.</p> <p>Percer un trou pilote et découper l'ouverture du comptoir le long de la ligne intérieure.</p> <p>Taladre un orificio guía y corte la abertura de la encimera a lo largo de la línea interior.</p> 	<p>5 Verify the fit. Adjust the cutout if needed. Remove the sink.</p> <p>Vérifier l'ajustement. Ajuster la découpe, si nécessaire. Retirer l'évier.</p> <p>Verifique que quede bien. Ajuste la abertura, de ser necesario. Retire el fregadero.</p> 	<p>6 Install the faucet and drains.</p> <p>Installe le robinet et les drains.</p> <p>Instale la grifería y los desagües.</p> 	<p>7 Slide the clips into the track. Position in each corner and space evenly around the sink.</p> <p>Glisser les clips dans le rail. Positionner dans chaque coin et espacer de manière égale autour de l'évier.</p> <p>Deslice los clips en el carril. Colóquelos en cada esquina y espaciados de manera uniforme alrededor del fregadero.</p> 	<p>8 Apply a thin, continuous bead of sealant around the sink opening.</p> <p>Appliquer un boudin mince et continu de mastic d'étanchéité autour de l'ouverture de l'évier.</p> <p>Aplique un hilo continuo y delgado de sellador alrededor de la abertura del lavabo.</p> 
<p>9 Position the sink. Rotate the clips and turn the studs to secure the sink. Do not over tighten!</p> <p>Positionner l'évier. Tourner les clips et tourner les goujons pour sécuriser l'évier. Ne pas trop serrer!</p> <p>Coloque el fregadero. Gire los clips y haga girar las varillas roscadas para fijar el fregadero. ¡No apriete demasiado!</p> 	<p>10 Wipe away excess sealant.</p> <p>Essuyer tout excédent de mastic.</p> <p>Limpie el exceso de sellador.</p> 	<p>11 Complete the faucet and drain installations.</p> <p>Terminer les installations du robinet et du drain.</p> <p>Termine de hacer la instalación de la grifería y de los desagües.</p> 	<p>12 Run water and check for leaks.</p> <p>Faire couler l'eau et rechercher des fuites éventuelles.</p> <p>Deje correr agua y verifique que no haya fugas.</p> 	



100% Silicone Sealant
Mastic 100% silicone
Sellador 100% de silicona



Under-Mount Installation Installation à encaster par le dessous Instalación de montaje por abajo

IMPORTANT! Provide your countertop manufacturer with your sink model number.

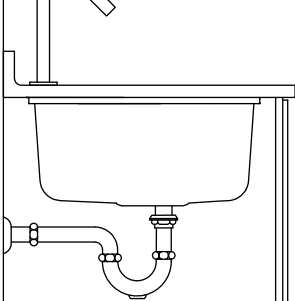
IMPORTANT! Fournir au fabricant du comptoir le numéro de modèle de l'évier

¡IMPORTANTE! Informe al fabricante de la encimera el número de modelo de su fregadero.

Verify cabinet clearance and that required sink holes correspond with the cutout.

Vérifier le dégagement de l'armoire et que les trous de l'évier correspondent à la découpe.

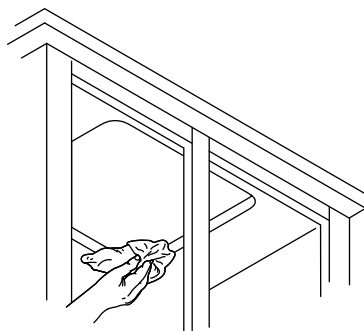
Verifique el espacio libre del gabinete y que los orificios para el fregadero correspondan a las aberturas.



1 Clean the underside of the countertop and the rim of the sink.

Nettoyer le dessous du comptoir et le rebord de l'évier.

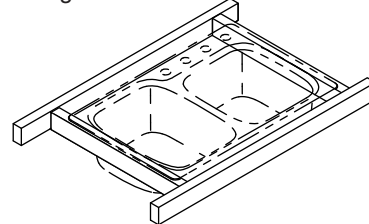
Limpie la cara inferior de la encimera y el reborde del fregadero.



2 Construct a wood frame for the inside of the cabinet. Allow clearance for the faucet valving and sink basin.

Construire un cadre en bois pour l'intérieur de l'armoire. Laisser un dégagement pour les vannes du robinet et la vasque de l'évier.

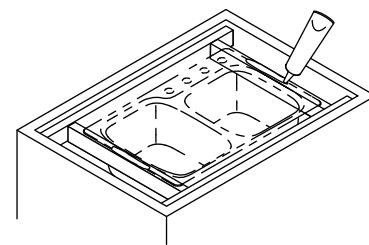
Construya una estructura de madera para el interior del gabinete. Deje suficiente espacio libre para las válvulas de la grifería y para el fondo del fregadero.



3 Position the wood frame within the cabinet and secure. Locate fasteners for easy access.

Positionner le cadre en bois dans l'armoire et sécuriser. Placer les dispositifs d'attache de manière à pouvoir y accéder facilement.

Coloque la estructura de madera dentro del gabinete, y fíjela. Coloque los sujetadores de manera que queden fácilmente accesibles.

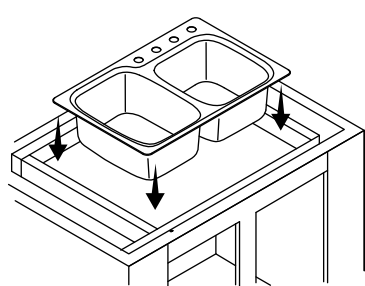


4 Lower the sink into the cabinet. Verify the sink is level and supported by the frame.

Abaisser l'évier dans l'armoire.

Vérifier que l'évier est de niveau et qu'il est supporté par le cadre.

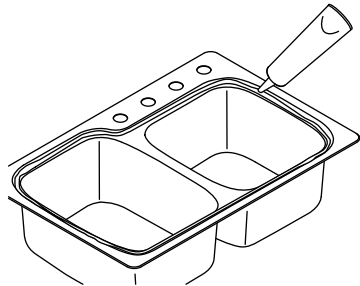
Baje el fregadero al gabinete. Verifique que el fregadero quede nivelado y soportado por la estructura.



5 Generously apply 100% silicone sealant around the rim.

Appliquer généreusement du mastic d'étanchéité à la silicone à 100% autour du rebord.

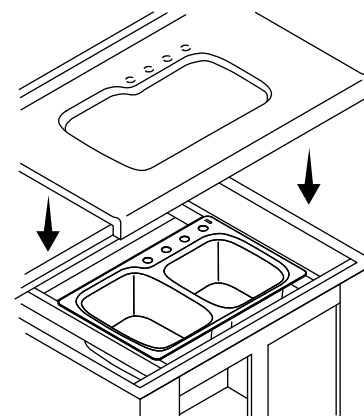
Aplique bastante sellador 100% de silicona alrededor del reborde.



6 Install the countertop. Wipe away any excess sealant immediately.

Installer le comptoir. Essuyer immédiatement tout excédent de mastic d'étanchéité.

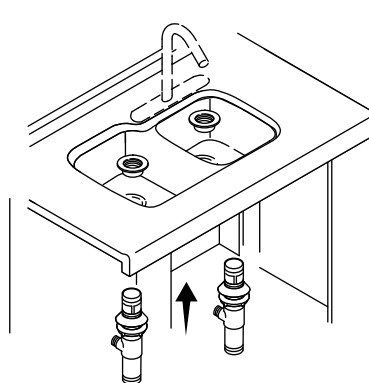
Instale la encimera. Limpie de inmediato el exceso de sellador.



7 Install the faucet and drains.

Installer le robinet et les drains.

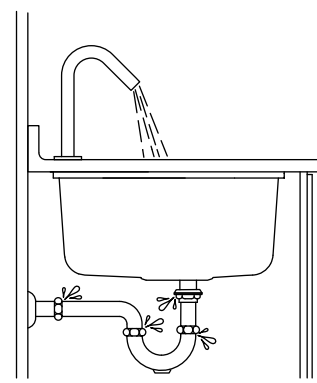
Instale la grifería y los desagües.



8 Run water and check for leaks.

Faire couler l'eau et rechercher des fuites éventuelles.

Deje correr agua y verifique que no haya fugas.



Need Help? Contact the KOHLER Customer Care Center at 1-800-4-KOHLER (1-800-456-4537).

For service parts information, visit www.kohler.com/serviceparts.

For care and cleaning and other information, visit www.us.kohler.com.

Lifetime Limited Warranty for KOHLER® Stainless Steel Sinks

Kohler Co. warrants its stainless steel kitchen, bar, and utility sinks manufactured after October 24, 2012, to be free of defects in material and workmanship during normal residential use for as long as the original consumer purchaser owns his or her home. Gloss reduction, scratching, staining and acid or alkaline etching of the finish over time due to use, cleaning practices or water or atmospheric conditions, are not manufacturing defects but are indicative of normal wear and tear. This warranty applies only to KOHLER stainless steel kitchen, bar, and utility sinks installed in the United States of America, Canada or Mexico (North America).

If a defect is found in normal residential use, Kohler Co. will, at its election, repair, replace or make appropriate adjustment. Damage caused by accident, misuse, or abuse, such as dents and scratches after installation, is not covered by this warranty. Improper care and cleaning will void the warranty. Proof of purchase (original sales receipt) must be provided to Kohler Co. with all warranty claims. Kohler Co. is not responsible for labor charges, installation, or other incidental or consequential costs. In no event shall the liability of Kohler Co. exceed the purchase price of the product.

If the stainless steel kitchen, bar, or utility sink is used commercially or is installed outside of North America, Kohler Co. warrants the stainless steel sink to be free from defects in material and workmanship for one (1) year from the date the product is installed, with all other terms of this warranty applying except duration. All other components other than the stainless steel component carry Kohler Co.'s one-year limited warranty unless otherwise specified.

If you believe that you have a warranty claim, contact your Dealer, Plumbing Contractor, Home Center or E-tailer, or write to Kohler at: Kohler Co., Attn.: Customer Care Center, 444 Highland Drive, Kohler, WI 53044, USA. Please be sure to provide all pertinent information regarding your claim, including a complete description of the problem, the product, model number, color, finish, and the date the product was purchased and from whom the product was purchased. Also include your original invoice. For other information, or to obtain the name and address of the service and repair facility nearest you, call 1-800-4-KOHLER (1-800-456-4537) from within the USA and Canada, and 001-800-456-4537 from within Mexico or visit www.kohler.com within the USA, www.ca.kohler.com from within Canada, or www.mx.kohler.com in Mexico.

KOHLER CO. AND/OR SELLER ARE PROVIDING THIS WARRANTY IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESSED OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. KOHLER CO. AND/OR SELLER DISCLAIMS ANY LIABILITY FOR SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES.

Some states/provinces do not allow limitations on how long an implied warranty lasts or the exclusion or limitation of such damages, so these limitations and exclusions may not apply to you. This warranty gives the consumer specific legal rights. You may also have other rights that vary from state/province to state/province. This warranty is to the original consumer purchaser only, and excludes product damage due to installation error, product abuse, or product misuse, whether performed by a contractor, service company or the consumer.

This is Kohler Co.'s exclusive written warranty.

Besoin d'aide? Appeler le centre de services à la clientèle de KOHLER au 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537).

Pour tout renseignement sur les pièces de rechange, visiter www.kohler.com/serviceparts.

Pour tout renseignement sur l'entretien, le nettoyage et autre, visiter www.us.kohler.com.

Garantie limitée à vie pour les produits en fonte

Kohler Co. garantit les éléments en fonte des produits fabriqués après le 10 février 2000, contre tout vice de matériau et de fabrication lors d'une utilisation domestique normale, aussi longtemps que l'acquéreur d'origine demeure propriétaire de son domicile. Les ternissements, les rayures, les taches et les attaques alcalines sur la finition au fil du temps d'utilisation; les pratiques de nettoyage ou les conditions atmosphériques ou de l'eau ne sont pas considérés comme étant des vices de fabrication, mais sont des signes d'usure normale. La présente garantie s'applique uniquement aux produits en fonte KOHLER installés aux États-Unis, au Canada ou au Mexique (Amérique du Nord).

Si un vice est décelé lors d'une utilisation domestique normale, Kohler Co. choisira, à sa discrétion, la réparation, le remplacement ou la correction approprié. Tout dommage causé par un accident, une mauvaise utilisation ou un mauvais traitement n'est pas couvert par la présente garantie. Un entretien et un nettoyage inadéquats annulent la présente garantie. Une preuve d'achat (ticket de caisse d'origine) doit être présentée à Kohler Co. avec toutes les réclamations au titre de la garantie. Kohler Co. n'est pas responsable des frais de main-d'œuvre, d'installation ou de tout autre frais particulier, accessoire ou indirect. La responsabilité de Kohler Co. ne dépassera en aucun cas le prix d'achat du produit.

Si le produit en fonte est utilisé commercialement ou s'il est installé en dehors d'Amérique du Nord, Kohler Co. garantit le produit en fonte contre tout vice de matériau et de fabrication pendant un (1) an à partir de la date d'installation dudit produit et toutes les autres modalités de la présente garantie s'appliquent à l'exception de sa durée. Tous les autres éléments autres que ceux en fonte émaillée sont couverts par une garantie limitée d'un an de Kohler Co., sauf indication contraire.

Pour toute réclamation au titre de la présente garantie, contacter Kohler Co. par l'intermédiaire du vendeur, plombier, centre de rénovation ou revendeur par internet, ou bien par écrit à l'adresse suivante: Kohler Co., Attn.: Customer Care Center, 444 Highland Drive, Kohler, WI 53044, USA. Fournir tous les renseignements pertinents à la réclamation, dont notamment une description complète du problème et du produit, le numéro de modèle, la couleur, la finition, la date et le lieu d'achat du produit. Joindre également l'original de la facture. Pour de plus amples renseignements ou pour obtenir les coordonnées du service de réparation le plus proche, appeler le 1-800-4-KOHLER (1-800-456-4537) à partir des E.-U. et du Canada, et le 001-800-456-4537 à partir du Mexique, ou consulter le site www.kohler.com aux É.-U., www.ca.kohler.com à partir du Canada, ou www.mx.kohler.com au Mexique.

KOHLER CO. ET/OU LE REVENDEUR FOURNISSENT CETTE GARANTIE AU LIEU ET PLACE DE TOUTES AUTRES GARANTIES, EXPRESSES OU TACITES, Y COMPRIS LES GARANTIES TACITES DE COMMERCIALITÉ ET D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER. KOHLER CO. ET/OU LE REVENDEUR DÉCLINENT TOUTE RESPONSABILITÉ CONTRE LES DOMMAGES PARTICULIERS, ACCESSOIRES OU INDIRECTS.

Certains états et provinces ne permettent pas de limite sur la durée de la garantie tacite, ni l'exclusion ou la limite des dommages particuliers, accessoires ou indirects, et, par conséquent, lesdites limites et exclusions peuvent ne pas s'appliquer à votre cas. La présente garantie accorde au consommateur des droits juridiques particuliers. Vous pouvez également avoir d'autres droits qui varient d'un état ou d'une province à l'autre. La présente garantie est accordée uniquement à l'acquéreur d'origine et exclut tous dommages dus à une mauvaise installation, un usage abusif ou une mauvaise utilisation du produit, qu'ils soient effectués par un entrepreneur, une société de services ou le consommateur.

Ceci constitue la garantie écrite exclusive de Kohler Co.

¿Necesita ayuda? Comuníquese con el Centro de Atención al Cliente de KOHLER al 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537).

Para consultar información sobre piezas de repuesto, visite www.kohler.com/serviceparts.

Para el cuidado y la limpieza, y más información, visite www.us.kohler.com.

Garantía limitada de por vida para los fregaderos de acero inoxidable KOHLER®

Kohler Co. garantiza que los fregaderos de acero inoxidable de cocina, bar y servicio fabricados después del 24 de octubre del 2012, están libres de defectos de material y mano de obra durante el uso residencial normal, mientras el comprador consumidor original sea el propietario de su casa. La reducción del brillo, las raspaduras, las manchas y el ataque ácido o alcalino que puedan aparecer con el tiempo como consecuencia del uso, prácticas de limpieza o condiciones atmosféricas o del agua, no serán considerados como defectos de fabricación, sino que son señales indicativas del desgaste normal. Esta garantía se aplica sólo a los fregaderos de acero inoxidable de cocina, de bar y de servicio KOHLER instalados en los Estados Unidos de América, Canadá y México (Norteamérica).

Si se encuentra un defecto durante el uso residencial normal, Kohler Co., a su criterio, reparará, reemplazará o realizará los ajustes pertinentes. Esta garantía no cubre daños causados por accidente, abuso o uso indebido, tal como abolladuras y rayones después de la instalación. El cuidado y la limpieza indebidos anularán la garantía. Al presentar las reclamaciones de garantía a Kohler Co., es necesario incluir la prueba de compra (recibo de venta original). Kohler Co. no se hace responsable de costos de mano de obra, instalación u otros costos incidentales o indirectos. En ningún caso la responsabilidad de Kohler Co. excederá el precio de compra del producto.

Si el fregadero de acero inoxidable de cocina, bar o servicio se utiliza comercialmente o se instala fuera del territorio de Norteamérica, Kohler Co. garantiza que el fregadero de acero inoxidable está libre de defectos de material y mano de obra por un (1) año, a partir de la fecha de instalación del producto, estando en efecto todas las demás condiciones de esta garantía, excepto la duración. Todos los demás componentes, excepto el acero inoxidable, llevan la garantía limitada de un año de Kohler Co., a menos que se indique lo contrario.

Si usted considera que tiene una reclamación en virtud de la garantía, comuníquese con su distribuidor, contratista de plomería, centro de remodelación o distribuidor por Internet o escriba a Kohler: Kohler Co., Attn.: Customer Care Center, 444 Highland Drive, Kohler, WI 53044, USA. Por favor, asegúrese de proporcionar toda la información pertinente a su reclamación, incluyendo una descripción completa del problema, el producto, el número de modelo, el color, el acabado, la fecha de compra y el lugar de compra del producto. También incluya el recibo original. Para información adicional, o para obtener el nombre y dirección del lugar de reparación y servicio más cercano a usted, llame al 1-800-4-KOHLER (1-800-456-4537) desde los EE.UU. y Canadá, y al 001-800-456-4537 desde México, o visite www.kohler.com desde los EE.UU., www.ca.kohler.com desde Canadá, o www.mx.kohler.com en México.

KOHLER CO. Y/O EL VENDEDOR OFRECEN ESTAS GARANTÍAS QUE SUSTITUYEN TODAS LAS DEMÁS GARANTÍAS, EXPRESAS O IMPLÍCITAS, INCLUYENDO, ENTRE OTRAS, LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZACIÓN E IDONEIDAD PARA UN USO DETERMINADO. KOHLER CO. Y/O EL VENDEDOR DESCARGAN TODA RESPONSABILIDAD POR CONCEPTO DE DAÑOS PARTICULARES, INCIDENTALES O INDIRECTOS.

Algunos estados/provincias no permiten limitaciones en cuanto a la duración de una garantía implícita o a la exclusión o limitación de dichos daños, por lo que estas limitaciones y exclusiones pueden no aplicar a su caso. Esta garantía otorga al consumidor ciertos derechos legales específicos. Además, usted puede tener otros derechos que varían de estado a estado y provincia a provincia. Esta garantía está destinada únicamente para el comprador consumidor original y excluye todo daño al producto como resultado de errores de instalación, abuso del producto o uso indebido del mismo, bien sea por parte de un contratista, compañía de servicios o el consumidor mismo.

Ésta es la garantía exclusiva por escrito de Kohler Co.